

員委館醫國央中前 師學化藥學大省加南國美  
**科全外內生醫均建曹行藥新達省羅**  
The Sun Co. (Dept. T)  
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.

● **白濁靈** 每盒一元  
治白濁淋病之即流出或尿口常濕染印褲  
上或小便頻數尿管灼熱等症一盒收功  
● **風濕靈** 每盒一元  
治風濕骨痛或手足麻痺或腰腿痛  
● **小腸氣** 每盒一元  
此丸自改良後效力大增凡患小腸氣  
● **糖尿靈** 每盒一元  
此丸自改良後效力大增凡患小腸氣  
● **消粒止癢水** 一加料壹圓半  
治皮膚瘙癢紅腫疥癩等症  
● **腳氣靈** 每盒一元  
治腳氣腫痛或手足麻痺

HOME  
Funeral Chapel  
742 Hastings E.  
Highland 6194

欽吳長生店  
由本埠運屍回港 運費七十元  
以上

▲ **陳穎川總堂紀念預告**  
啓者本堂謹訂於三月十日午時一  
舉行第十四週年紀念典禮並開全  
加代表大會敬請  
各埠 穎川分堂 暨各昆仲屆時駕臨助  
慶指示禮儀曷勝榮幸

**行發材藥貨雜司公發元**  
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.  
262 Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone Trinity 5583

**新米 又上市**  
飛鷹 揀手新 壹粘米  
無穀無砂  
軟滑甘香  
祖國合時水貨  
新會甜橙 沙坪粉葛 青皮大蕉  
新鮮菜葉 正沙田柚 佛手白菓  
正潮州柑 新鮮百合 泮塘蓮藕  
檳榔芋仔 桂林馬蹄 檳榔芋頭  
白肉菜姑 紅芽芋仔

▲ **鄂中我處主動**  
各線出擊 鄂中戰事 因我始終掌握主動機  
● **鄂中戰事** 因我始終掌握主動機  
● **鄂中戰事** 因我始終掌握主動機

▲ **鄂中我處主動**  
各線出擊 鄂中戰事 因我始終掌握主動機  
● **鄂中戰事** 因我始終掌握主動機  
● **鄂中戰事** 因我始終掌握主動機

▲ **鄂中我處主動**  
各線出擊 鄂中戰事 因我始終掌握主動機  
● **鄂中戰事** 因我始終掌握主動機  
● **鄂中戰事** 因我始終掌握主動機

▲ **二埠達權社廿九年職員**  
社長 梁永發 李煥偉  
副社長 梁廷賢 梁廷賢  
財政 李聖賢 梁廷賢  
查帳 梁廷賢 梁廷賢  
核數 梁廷賢 梁廷賢  
評議員 梁廷賢 梁廷賢

▲ **義泰公司莊書**  
大減價 半價平賣  
購書滿一元 還贈  
華中各省戰區地圖一幅  
或  
中英文五彩南京上海杭州區全圖  
新到蔣氏夫婦時生活大寫真  
原價壹圓 特價八毫

**司公興中**  
CHONG HING CO.  
214 Centre St. Phone 1616  
CALGARY, ALTA.

新到大貨品  
油米茶豆  
蘇杭藥材  
雜貨海味  
醬料瓷器  
橙柑田柚  
合時水貨

**大東罐頭食品**

本公司不惜鉅資，購置最新式機器，製造各種罐頭食品，不論飛潛動植，海錯山珍，均用新法裝製，久貯不變，菜式中西兼備，開罐便可供餐，此後欸客膳朋，咄嗟嘉穀滿席，家居行旅，烹飪何患麻煩，至于調製得宜，保全真味，尤為本公司之特點。

工商士女，幸留意焉，茲將製出各貨列下：

★ **罐頭水豆腐** 豆腐乃最清潔之食品，且滋養料極豐富，今本公司將其裝製入罐，久貯不變，俾便外埠僑胞購食，食法與新鮮水豆腐無差異，或加豬牛肉魚滾湯，或加麻醬豉油冷食，宜素宜葷，各隨所好可也。

◎ **本埠代理處** 金利源 廣萬生 元發號 輔行公司 美昌 廣裕隆 合生號 中原興 國信公司 永隆

◎ **外埠代理處** 域多利 綸裕德記 茂利號 卡利利 中興公司 列必珠 保安堂 都城友記合 汝利慎 興華公司

招請各埠各大商號代理請照下列英文通函賜教

Great Eastern Food Products Ltd.  
104 E. Pender St. Vancouver, B.C.

大東罐頭食品股份有限公司 謹啓  
總經理 朱去非